

Zmluva o spolupráci č. 55/2021

č. 55/2021

uzavretá podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka a v znení neskorších prepisov a v súlade s právnym poriadkom Slovenskej republiky (ďalej len „zmluva“)

Článok I.

Zmluvné strany

Objednávateľ:

názov: Košice Región Turizmus
sídlo: Hlavná 48, 040 01 Košice
doručovacia adresa: Hlavná 48, 040 01 Košice
štatutárny orgán: Ing. Rastislav Trnka, predseda KRT
IČO: 42319269
DIČ: 2023656833
bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a. s.
číslo účtu IBAN: SK75 5600 0000 0070 5140 2001
(ďalej len „objednávateľ“)

a

Partner:

názov: JK Tour spol. s r. o
sídlo: Na Ortášoch 141/22, 044 13 Valaliky
doručovacia adresa: Na Ortášoch 141/22, 044 13 Valaliky
Zastúpenie: Jozef Horváth, konateľ
Zapísaná v Obchodnom registri: Oddiel Sro, Vložka číslo: 27421/V
Telefón, email:
IČO: 46079238
DIČ: 2023249206
IČ DPH: SK2023249206
bankové spojenie: ČSOB, a.s.
číslo účtu IBAN: SK10 7500 0000 0040 1380 4188
(ďalej len „partner“)

Objednávateľ a partner sa ďalej budú označovať tiež ako „zmluvné strany“, každý z nich jednotlivo tiež ako „zmluvná strana“. Zmluvné strany uzatvárajú predmetnú Zmluvu o spolupráci na produkt Autobusové výlety 2021 - sériu vopred naplánovaných 17tich jász do lokalít Košického kraja ako aj autobusovej prepravy pre individuálnych klientov Košice Región Turizmus (školy a firmy). Ide o unikátne poznávacie výlety do regiónu, pričom cieľovou skupinou sú nadšenci turistiky, ale aj seniori, rodiny s deťmi, študenti či firmy.

Článok II.

Predmet zmluvy

Predmetom tejto zmluvy je spolupráca zmluvných strán pri zabezpečení a realizácii autobusovej prepravy - prenájom autobusov a služieb spojených s ich obsluhou v rámci:

a) produktu Autobusové výlety v roku 2021 – séria 17tich vopred naplánovaných celodenných výletov autobusom, podľa časového harmonogramu, ktorý je Prílohou č.1 tejto zmluvy.

b) autobusová doprava individuálnych klientov Košice Región Turizmus (školy a firmy) operatívne podľa záujmu klientov v roku 2021 s maximálnym finančným limitom 2000€, slovom dvetisíc eur s DPH.

Článok III. Závazky zmluvných strán

1. Partner sa zaväzuje:

- a) zabezpečiť autobus s maximálnou kapacitou 49 cestujúcich a jeho následné vypravenie.
- b) technicky zabezpečiť každú jazdu,
- c) zabezpečiť personálne služby odborných vodičov počas samotnej jazdy autobusu
- d) prevádzkovať a vypravovať autobusy v bezpečnom stave a v stave, ktorý predpisuje príslušná legislatíva.
- e) zabezpečiť, aby realizované dopravné služby podľa dohodnutého časového harmonogramu v zmysle článku 2 tejto Zmluvy vyhovovali základným požiadavkám bezpečnosti, plynulosti, pravidelnosti, kapacity a kvality v zmysle platných predpisov.
- f) zodpovedať za riadny technický stav dopravných prostriedkov t.j. autobusov prostredníctvom ktorých plní predmet tejto Zmluvy.
- g) poskytnúť nevyhnutnú súčinnosť a to predovšetkým všetky potrebné podklady, informácie a usmernenie v záujme riadneho splnenia Predmetu Zmluvy.

2. Objednávateľ sa zaväzuje:

- a) poskytnúť nevyhnutnú súčinnosť a to predovšetkým všetky potrebné podklady, informácie a usmernenie v záujme riadneho splnenia predmetu zmluvy podľa článku II. tejto zmluvy,
- b) informovať Partnera a zasláť mu objednávku najneskôr 3 dni pred dňom prepravy naplánovaných Autobusových výletov v roku 2021 a individuálnych autobusových prepráv pre klientov Košice Región Turizmus (školy, firmy),
- c) spracovať grafické podklady k produktu a pripraviť a realizovať marketingovú kampaň k produktu,
- d) zaplatiť dohodnutú odmenu za produkt podľa tejto zmluvy,
- e) zabezpečiť zástupcu objednávateľa na každú jazdu, ktorý bude informovať o aktivitách objednávateľa,
- f) správa predajno-rezervačného systému.

Článok IV. Odmena

1. Zmluvné strany sa dohodli, že za riadne a včasne poskytnutie služby podľa článku II. tejto zmluvy vzniká partnerovi právo na odmenu:

- a) za celú sériu 17 jazd vopred naplánovaných Autobusových výletov v roku 2021 vo výške maximálne spolu 3140€, slovom (tritisícstoštyridsať €), vrátane DPH.

Rozpis odmien za jednotlivé jazdy vrátane DPH:

- Výlet č. 1: Zemplínska jarná špacírka, 28.3.2021 , 150€, slovom jednostopäťdesiat€
Trasa: Košice – Michalovce – Trebišov - Košice

- Výlet č. 2: Do vtáčieho raja, 24.4. 2021, 240€, slovom dvestoštyridsať€
Trasa: Košice – Senné – Malý Horeš - Košice

- Výlet č. 3: Po stopách Andrassyovcov, 1. 5. 2021, 170€, slovom jednostosedemdesiat€
Trasa: Košice – Krásnohorské Podhradie – Betliar - Košice

- Výlet č. 4: Bylinkové randez – vous na Dreveníku, 22. 5. 2021, 200€, slovom dvesto€
Trasa: Košice – Spišské Podhradie – Spišská Kapitula - Košice

- Výlet č. 5: Gemerské sakrálné tajomstvá, 5. 6. 2021, 210€, slovom dvestodesať€

Trasa: Košice – Štítňik – Ochtiná – Koceľovce – Henckovce – Košice

- Výlet č. 6: Čarovný Gemer, 20.6.2021, 170,- €, slovom jednostosedemdesiat€

Trasa: Košice –Drnava- Kováčová (okr.RV)- Lúčka (okr. RV) - Jablonov nad Turňou -Košice

- Výlet č. 7: Rajske žihadlá 26. 6. 2021, 240,- €, slovom dvestoštyridsať€

Trasa: Košice – Hrabušice Pamulová – Hrabušice Píla - Košice

- Výlet č. 8: Na lodi bez hraníc, 4. 7. 2021, 170€, slovom jednostosedemdesiat€

Trasa: Košice – Viničky - Košice

- Výlet č. 9: Na stope filmu čiara, 10. 7. 2021, 240,- €, slovom dvestoštyridsať€

Trasa: Košice – Zálužice – Sobrance – Tibava – Beňatina - Ublá- Košice

- Výlet č. 10: Spiš bez starosti, 24. 7. 2021, 220,- €, slovom dvestodvadsať€

Trasa: Košice – Iľašovce – Spišský Štvrtok – Jánovce - Košice

- Výlet č. 11: Za Permoníkmi do Gelnice 7.8. 2021, 120,- €, slovom jednostodvadsať€

Trasa: Košice – Žakarovce – Gelnica – Turzovo jazero - Košice

- Výlet č. 12: Na lodi bez hraníc, 15. 8. 2021, 170€, slovom jednostosedemdesiat€

Trasa: Košice – Viničky - Košice

- Výlet č. 13: Potulky po mantákovce, 28. 8. 2021, 150,- €, slovom jednostopäťdesiat€

Trasa: Košice – Medzev – Smolnícka huta – Smolnícky tajch(jazero Úhorná) - Košice

- Výlet č. 14: Opálove bane a svedkovia plynúceho času, 11. 9. 2021, 120,- €, slovom jednostodvadsať€

Trasa: Košice – Budimír – Opálove bane Červenica – Herľany - Košice

- Výlet č. 15: Za UNESCO na Zemplín, 25. 9. 2021, 240€ slovom dvestoštyridsať€

Trasa: Košice – Ruská Bystrá –Beňatina – Remetské Hámre (Morské oko) - Košice

- Výlet č. 16: Prechádzka vinicami, 2.10.2021, 170€ jednostosedemdesiat€

Trasa: Košice – Borša - Viničky - Košice

- Výlet č. 17: Ci béby!, 9. 10. 2021, 160€, slovom jednostošesťdesiat€

Trasa: Košice – Malá Trňa - Košice

b) autobusová preprava individuálnych klientov Košice Región Turizmus (školy a firmy) bude uhrádzaná na základe zaslanej faktúry Objednávateľovi, ktorej bude predchádzať objednávka Partnerovi najneskôr 3 dni pred dňom prepravy individuálnych klientov podľa cenníka Partnera, ktorý je Prílohou č.2 tejto zmluvy. Maximálny finančný limit autobusovej prepravy individuálnych klientov Košice Región Turizmus (školy a firmy) je v roku 2021 stanovený na 2000€, slovom dvetisíc eur s DPH.

2. Odmenu za za celú sériu 17 jász vopred naplánovaných Autobusových výletov v roku 2021 vo výške maximálne spolu 3140€, slovom tritisícstoštyridsať € s DPH.

uhradí objednávatel Košice Regi6n Turizmus v sedemn6stich 6iastkach po realiz6cii každyho v6yletu v s6lade s 6lánkom I., II., III. bod 1, p6ism. a), b), c), d,) e), f), g), a IV.bod 2. Zmena odmeny je mozn6 iba na z6klade osobitnej dohody zmluvn6ch str6n o zmene dohody.

3. Odmenu s maxim6ln6m finan66n6m limitom 2000€, slovom dvetis6c eur, za autobusov6u prepravu individu6ln6ch klientov Košice Regi6n Turizmus (školy a firmy) v roku 2021 uhrad6 objednávatel Košice Regi6n Turizmus v 6iastkach po realiz6cii každyho objednan6ho individu6ln6ho v6yletu v s6lade s 6lánkom I., II., III. bod 1, p6ism. a), b), c), d,) e), f), g), a IV.bod 2.

4. Zmena odmeny je mozn6 iba na z6klade osobitnej dohody zmluvn6ch str6n o zmene dohody.

5. Úhradu odmeny vykon6 objednávatel po realiz6cii jednotlivej jazdy, na z6klade fakt6ry dopravcu bezhotovostn6m prevodom na 66et dopravcu podf6 6dajov vo fakt6re a lehote 21 dn6 od doru6enia fakt6ry.

6. Objednávatel neposkytuje z6lohy alebo preddavky.

6lánok V.

Osobitn6 ustanovenia

1. Partner je povinn6 zachov6vať ml6anlivosť o skuto6nostiach zisten6ch po6as doby spoluprá6e podf6 tejto zmluvy. Všetky dokumenty, ktoré od objednávatel6 prevezme s6 dôvern6 a nie je mozn6 ich použiť bez predch6dzajú6eho s6hlasu objednávatel6.
2. Partner prehlasuje, že neuzatvor6 po podpise tejto zmluvy d6alšiu zmluvu, ktorá by mohla ohroziť spoluprá6u a uskuto6nenie podujatia v zmysle tejto zmluvy.
3. Partner sa zav6zuje rešpektovať dodržiavanie pr6vn6ch predpisov na 6seku bezpe6nosti a ochrany zdravia pri práci.
4. Zmluvn6 strany sa zav6zuj6 bezodkladne sa informovať o v6etk6ch skuto6nostiach, ktoré by mohli mať vplyv na uskuto6nenie podujatia dohodnut6m sp6sobom a v stanovenom rozsahu.
5. Partner podpisom tejto zmluvy tiež prehlasuje, že sa riadne, osobne obozn6mil s rozsahom a povahou produktu, že s6 mu zn6me technick6, kvalitatívne a in6 podmienky, a že disponuje tak6mi kapacitami a odborn6mi znalosťami, ktoré s6 k v6asnému a riadnemu zrealizovaniu spoluprá6e potrebn6.
6. Zmluvn6 strany sa dohodli, že vzhľadom na povahu produktu je mozn6 men6ť predmet zmluvy po písomnom ods6hlasen6i objednávatel6 a to len v pr6pade „vis major“.
7. Zmluvn6 strany sa dohodli, že v pr6pade zrušenia podujat6 špecifikovan6ho v 6lánku II. tejto zmluvy z dôvodu preuk6zateľn6ch prek66ok, partnerovi nevznik6 n6rok na odmenu podf6 6lánku IV. tejto zmluvy ani na in6 plnenie za uvedené podujatie a objednávatel si nebude n6rokov6ť u partnera n6hradu škody.
8. Zmluvn6 strany sa dohodli, že ak partner neumožn6 poskytn6ť vozidlo z dôvodu v66nej poruchy 6i inej v66nej pr66iny, a tak nebude m66ť zabezpe66iť služby pre podujatie špecifikované v 6lánku II. tejto zmluvy, a k tomuto zisteniu stavu d6jde po6as podujatia, nebude si objednávatel uplatňovať n6hradu škody a partnerovi nevznik6 n6rok na odmenu podf6 6lánku IV. tejto zmluvy ani na in6 plnenie za uvedené podujatie.
9. Zmluvn6 strany sa dohodli že ak partner neumožn6 poskytn6ť vozidlo z dôvodu v66nej poruchy 6i inej v66nej pr66iny, a tak nebude m66ť zabezpe66iť služby pre podujatie špecifikované v 6lánku II. tejto zmluvy, a k tomuto zisteniu stavu d6jde v 6ase pred dňom podujatia, bude si objednávatel uplatňovať n6hradu škody vo v6ške 20% z v6šky odmeny partnerovi za konkr6tnu nevybaven6u autobusov6u prepravu a partnerovi nevznik6 n6rok na odmenu podf6 6lánku IV. tejto zmluvy ani na in6 plnenie za uvedené podujatie.

6lánok VI.

Zmluvn6 pokuty

1. Objednávatel sa zav6zuje zaplat6ť partnerovi zmluvn6 pokutu vo v6ške 0,05 % fakturovanej ceny

služby za každý deň omeškania zaplatenia zmluvnej ceny za zabezpečenie podujatia podľa článku III. ods. 1 tejto zmluvy.

Článok VII.
Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany berú na vedomie povinnosť KRT zverejniť túto zmluvu a na tento účel zmluvné strany prehlasujú, že súhlasia so zverejnením zmluvy, vrátane platných dodatkov k nej v celom rozsahu.
2. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po jej zverejnení v registri zmlúv KRT.
3. Zmluvu je možné meniť alebo doplniť iba písomnými a číslovanými dodatkami podpísanými oboma zmluvnými stranami. Dodatky k tejto zmluve nadobúdajú platnosť dňom podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po ich zverejnení.
4. Zmluvné strany prehlasujú, že sú spôsobilé na právne úkony, ich vôľa vyjadrená v tejto zmluve je určitá, slobodná a vážna, nekonajú v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok a ich zmluvná voľnosť nebola obmedzená.
5. Táto zmluva má 4 strany, bola vyhotovená v dvoch vyhotoveniach a každá zmluvná strana si ponechá jedno obojstranne podpísané vyhotovenie.

Príloha č.1: Časový harmonogram dopravy sedemnástich výletov: Autobusové výlety 2021

Príloha č.2: Cenník prepravy pre rok 2021 – pre individuálne výlety klientov Košice Región Turizmus

V Košiciach, dňa 28. 4. 2021

Ing. Rastislav Trnka
predseda Košice Región Turizmus

V Košiciach, dňa 28. 4. 2021

JK Tour
medzinárodná
Na Ortášoch
IČO: 46 071 9206

o.
Jozef Horváth
konateľ JK Tour spol. s. r. o

Príloha č.1 k zmluve o spolupráci č...../2021 zo dňa.....

Autobusové výlety v roku 2021 – séria 17tich vopred naplánovaných celodenných výletov

- Výlet č. 1: Zemplínska jarná špacírka, 28.3.2021 , 150€, slovom stopäťdesiat€

Trasa: Košice – Michalovce – Trebišov - Košice

Odchod 8:00/Predpokladaný príchod 19:00

- Výlet č. 2: Do vtáčieho raja, 24.4. 2021, 240€, slovom dvestoštyridsať€

Trasa: Košice – Senné – Malý Horeš - Košice

Odchod 8:00/Predpokladaný príchod 18:00

- Výlet č. 3: Po stopách Andrássyovcov, 1. 5. 2021, 170€, slovom stosedemdesiat€

Trasa: Košice – Krásnohorské Podhradie – Betliar - Košice

Odchod 8:00/Predpokladaný príchod 18:00

- Výlet č. 4: Bylinkové randez – vous na Dreveníku, 22. 5. 2021, 200€

Trasa: Košice – Spišské Podhradie – Spišská Kapitula - Košice

Odchod 8:00/Predpokladaný príchod 18:00

- Výlet č. 5: Gemerské sakrálné tajomstvá, 5. 6. 2021, 210€, slovom dvestodesať€

Trasa: Košice – Štítnik – Ochtiná – Koceľovce – Henckovce - Košice

Odchod 8:00/Predpokladaný príchod 18:00

- Výlet č. 6: Čarovný Gemer, 20.6.2021, 170,- €

Trasa: Košice – Drnava- Kováčová (okr.RV)- Lúčka (okr. RV) - Jablonov nad Turňou -Košice

Odchod 8:00/Predpokladaný príchod 18:00

- Výlet č. 7: Rajské žihadlá 26. 6. 2021, 240,- €

Trasa: Košice – Hrabušice Pamulová – Hrabušice Píla - Košice

Odchod 8:00/Predpokladaný príchod 18:00

- Výlet č. 8: Na lodi bez hraníc, 4. 7. 2021, 170€,

Trasa: Košice – Viničky - Košice

Odchod 7:30/Predpokladaný príchod 19:00

- Výlet č. 9: Na stope filmu čiara, 10. 7. 2021, 240,- €

Trasa: Košice – Zálužice – Sobrance – Tibava – Beňatina - Ubľa- Košice

Odchod 8:00/Predpokladaný príchod 18:00

- Výlet č. 10: Spiš bez starosti, 24. 7. 2021, 220,- €

Trasa: Košice – Iľiašovce – Spišský Štvrtok – Jánovce - Košice

Odchod 8:00/Predpokladaný príchod 18:00

- Výlet č. 11: Za Permoníkmi do Gelnice 7.8. 2021, 120,- €

Trasa: Košice – Žakarovce – Gelnica – Turzovo jazero - Košice

Odchod 8:00/Predpokladaný príchod 18:00

- Výlet č. 12: Na lodi bez hraníc, 15. 8. 2021, 170€,

Trasa: Košice – Viničky - Košice

Odchod 7:30/Predpokladaný príchod 19:00

- Výlet č. 13: Potulky po mantákovce, 28. 8. 2021, 150,- €

Trasa: Košice – Medzev – Smolnícka huta – Smolnícky tajch(jazero Úhorná) - Košice

Odchod 8:00/Predpokladaný príchod 18:00

- Výlet č. 14: Opálove bane a svedkovia plynúceho času, 11. 9. 2021, 120,- €

Trasa: Košice – Budimír – Opálove bane Červenica – Herľany - Košice

Odchod 8:00/Predpokladaný príchod 18:00

- Výlet č. 15: Za UNESCO na Zemplín, 25. 9. 2021, 240€

Trasa: Košice – Ruská Bystrá –Beňatina – Remetské Hámre (Morské oko) - Košice

Odchod 8:00/Predpokladaný príchod 18:00

- Výlet č. 16: Prechádzka vinicami, 2.10.2021, 170€

Trasa: Košice – Borša - Viničky - Košice

Odchod 8:00/Predpokladaný príchod 18:00

- Výlet č. 17: Ci béby!, 9. 10. 2021, 160€,

Trasa: Košice – Malá Třňa - Košice

Odchod 13:30/Predpokladaný príchod 20:00

Príloha č.2 k zmluve o spolupráci č...../2021 zo dňa.....

Cenník autobusovej dopravy pre individuálnych klientov KRT.

Názov spoločnosti: JK Tour spol. s r. o.
Zastúpený: Jozef Horváth, konateľ
Kontaktná osoba: Jozef Horváth
Sídlo: Na Ortášoch 22, 044 13 Valaliky
IČO: 46079238

Typ vozidla: MAN Lions Coach (rok výroby 2011), alebo ekvivalent s maximálnou kapacitou 49 miest.

- 1) Cena autobusovej prepravy za jeden kilometer s DPH: 1€
- 2) Cena stojného v závislosti od časového harmonogramu výletov: 0€/1hodina

Maximálny finančný limit autobusovej prepravy individuálnych klientov Košice Región Turizmus (školy a firmy) je v roku 2021 stanovený sumou 2000€, slovom dvetisíc eur, v zmysle Článku II., bod b) tejto zmluvy.

JK To	o.
medzinárod	prava
Na Ortášc	liky
IČO: 46 07!	9206
-----	-----

Jozef Horváth, konateľ

JK Tour spol. s r. o.